SMC
Networks

Quick Installation Guide

SMCWBR14S-N3
Barricade™ N
Draft 11N Wireless Broadband Router

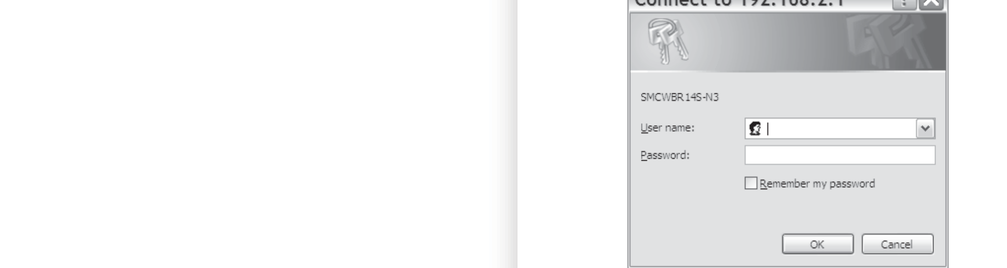
English:	Quick Installation Guide
Deutsch:	Installationskurzanleitung
Español:	Guía de Instalación Rápida
Français:	Guide d’installation rapide
Português:	Guia de Instalação Rápida
Italiano:	Guida Rapida all’Installazione
Svenska:	Snabbinstallationsguide
Nederlands:	Beknopte installatiehandleiding
Polsi:	Skrócona Instrukcja Instalacji
Čeština:	Rychlý průvodce instalací
Magyar:	Gyors telepítési útmutató
簡體中文:	快速安装手册
繁體中文:	快速安裝手册
ไทย:	คู่มือแนะนำการติดตั้งอุปกรณ์
한국어:	빠른설치 안내 서
عربي :	ليل التثبيت السريع

Q1

Internet

Q2

Q3



Q4





SMCWBR14S-N3

English

Auto-Run CD Installation
1) Please insert the CD into your CD ROM drive, it will run the installation program automatically.
2) Click the "Install SMC Wireless Broadband Router" icon in the pop-up menu, then follow the on-screen instructions to install and set up your Barricade router.
In case the auto-run CD installation does not work you can also install your Barricade router manually by following the steps below.

Manual Installation
1) Connect your broadband modem (Cable/DSL) to the black WAN port on the Barricade™.
2) Connect the network card of your PC to one of the yellow LAN ports on the Barricade™ using the RJ-45 Ethernet cable provided. Then connect the power supply. Input power requirements: 100 or 240 VAC, 50-60Hz/5V, 2A.
3) Reboot your PC. Start the web browser and enter address http://192.168.2.1. When prompted, enter ID: **admin** and password: **smcadmin**, then click [OK].
4) Click [Setup Wizard] and follow the on-screen instructions. Click [Apply] to complete the set-up. The Barricade™ will save the settings and reboot. You are now ready to enjoy your Internet connection.
Please note: For wireless configuration, please refer to the user manual on the CD.

Deutsch

Autostart-CD-Installation
1) Bitte legen Sie die CD in Ihr CD-ROM-Laufwerk ein. Das Installationsprogramm wird dann automatisch gestartet.
2) Klicken Sie auf die Schaltfläche „Install SMC Wireless Broadband Router“ und befolgen Sie anschließend die Anweisungen auf dem Bildschirm für die Installation und das Einrichten Ihres Barricade™ Routers.
Falls die Installation per Autostart-CD fehlschlagen sollte, können Sie Ihren Barricade™ Router anhand der nachstehend aufgelisteten Anweisungen manuell installieren.

Manuelle Installation
1) Schließen Sie Ihr Breitbandmodem (Kabel/DSL) an den schwarzen WAN-Port des Barricade™ Routers an.
2) Schließen Sie die Netzwerkkarte Ihres PCs mit dem beiliegenden RJ-45 Kabel an einen der gelben LAN-Ports am Barricade™ an. Schließen Sie nun das Netzteil an. Erforderliche Eingangsspannung: 100 oder 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Öffnen Sie den Web Browser und geben Sie die IP-Adresse http://192.168.2.1. ein. Geben Sie nach Aufforderung die folgende ID ein: **admin** und Kennwort: **smcadmin**. Klicken Sie anschließend auf [OK].
4) Klicken Sie nun auf [Setup Wizard] und befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm. Klicken Sie auf [Apply] um die Installation zu beenden. Der Barricade™ speichert die Einstellungen und startet neu. Jetzt können Sie Ihre Internetverbindung nutzen.
Bitte beachten Sie: ** Weitere Informationen zur Konfiguration der Wireless Verbindung entnehmen Sie bitte dem Benutzerhandbuch welches Sie auf der beiliegenden CD finden.

Español

Instalación automática con CD
1) Introduzca el CD en la unidad de CD ROM para ejecutar el programa de instalación de forma automática.
2) Haga clic en el icono "Install SMC Wireless Broadband Router" del menú y a continuación, siga las instrucciones en pantalla de instalación y configuración de su router Barricade™.
En caso de que el CD de instalación automática no funcione, también puede instalar manualmente el router Barricade™ siguiendo las instrucciones que se muestran a continuación.

Instalación manual
1) Conecte el módem de banda ancha (Cable/DSL) al puerto WAN del Barricade™.
2) Conecte la tarjeta de red del PC a cualquier puerto LAN del Barricade™ con el cable RJ-45 incluido.
A continuación, conecte la fuente de energía, requisitos de entrada de alimentación: 100 o 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Conecte el navegador web e introduzca la dirección http://192.168.2.1. Introduzca la identificación: **admin**, contraseña: **smcadmin** y haga clic en [OK].
4) Haga clic en [Setup Wizard] y siga las instrucciones que aparecen en pantalla. Haga clic en [Apply] para finalizar el proceso de configuración. El Barricade™ guardará la configuración y se reiniciará. Ahora ya puede disfrutar de su conexión a Internet.
Nota: Si desea más información sobre configuraciones inalámbricas, por favor consulte el manual incluido en el CD.

Français

CD d'installation automatique
1) Veuillez insérer le CD dans votre lecteur de CD-ROM et le programme d'installation se lancera automatiquement.
2) Cliquez sur l'icône « Install SMC Wireless Broadband Router » dans le menu affiché, puis suivez les instructions à l'écran pour installer et configurer votre routeur Barricade™.
Dans l'éventualité où le CD d'installation automatique ne fonctionnerait pas, vous pouvez également installer manuellement le routeur Barricade™ en suivant la procédure ci-dessous.

Installation manuelle
1) Raccordez votre modem à large bande (DSL/câble) au port WAN noir du routeur Barricade™.
2) Raccordez la carte réseau de votre PC à l'un des ports LAN jaune du routeur Barricade, avec le câble Ethernet RJ-45 fourni. Puis branchez l'alimentation selon les caractéristiques d'entrée suivantes: 100 ou 240 VCA, 50~60 Hz / 5 V, 2 A.
3) Lancez le navigateur web et saisissez l'adresse IP http://192.168.2.1. Lorsque l'application vous le demande, saisissez l'identifiant : **admin** et le mot de passe : **smcadmin**, puis cliquez sur [OK].
4) Cliquez sur [Setup Wizard] et suivez les instructions à l'écran. Cliquez sur [Apply] pour terminer l'installation. Le routeur Barricade enregistre la configuration et redémarre. Vous êtes désormais prêt à profiter de votre connexion Internet.
Remarque : pour en savoir plus sur la configuration sans-fil, veuillez consulter le manuel d'utilisation sur le CD.

Português

Instalação através do CD de execução automática
1) Introduza o CD na unidade de leitura. O programa de instalação será executado automaticamente.
2) Clique no ícone "Install SMC Wireless Broadband Router" no menu contextual e, em seguida, siga as instruções apresentadas no ecrã para instalar e configurar o router Barricade™.
Caso a instalação através do CD de execução automática não funcione, também pode instalar manualmente o router Barricade™ seguindo os passos abaixo apresentados.

Instalação Manual
1) Ligue o seu modem de banda larga (Cabo/DSL) à porta WAN (preta) do Barricade™.
2) Ligue a placa de rede do PC a uma das portas LAN amarelas no router Barricade™ utilizando o cabo de Ethernet RJ-45 amarelo fornecido. Em seguida, ligue a alimentação, requisitos de alimentação: 100 ou 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Inicie o seu explorador de internet e introduza o endereço de IP http://192.168.2.1. Quando solicitado, introduza a ID: **admin** e a palavra passe: **smcadmin** e, em seguida, clique em [OK].
4) Clique em [Setup Wizard] e siga as instruções apresentadas no ecrã. Clique em [Apply] para concluir a configuração. O router Barricade™ irá guardar as definições e reiniciar. Agora está pronto para utilizar a sua ligação à Internet.
Nota: para obter mais informações sobre a configuração sem-fios, consulte o manual do utilizador no CD.

Italiano

CD Installazione Auto-Run
1) Introdurre il CD nell’unità CD ROM, l’installazione si avvierà automaticamente.
2) Cliccare sull’icona "Install SMC Wireless Broadband Router" dal menu pop-up, quindi seguire le istruzioni che appaiono sullo schermo per installare e settare il vostro router Barricade™.
Nel caso in cui il CD di installazione auto-run no si avviasse, potete installare il vostro router Barricade™ manualmente seguendo i seguenti passaggi.

Manuale Installazione
1) Collegare il modem Banda larga (Cavo/DSL) alla porta WAN nera posta sul Barricade™.
2) Collegare la scheda rete del PC a qualunque porta LAN gialla posta sul Barricade™ utilizzando il cavo Ethernet RJ-45 incluso. Quindi collegare l'alimentazione, secondo i requisiti di alimentazione. 100 o 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Avviare il web browser ed introdurre l’indirizzo IP http://192.168.2.1. A questo punto inserire l’ID: **admin** e password: **smcadmin**, quindi cliccare su [OK].
4) Cliccare su [Setup Wizard] e seguire le istruzioni visualizzate. Cliccasre su [Apply] per completare il settaggio. Il Barricade™ salverà i settaggi e si riavvierà. Adesso potete cominciare a utilizzare la vostra connessione.
NB: per ulteriori informazioni sulla configurazione wireless, vedere il manuale dell’utente sul CD.

Svenska

Autorun CD-installation
1) För in CD’n i din CD ROM-drive, så kör den installationsprogrammet automatiskt.
2) Klicka på ikonen "Install SMC Wireless Broadband Router" i popup-menyn, och följ anvisningarna på skärmen för att installera och sätta igång din Barricade™-router.
Om autorun-installationen inte fungerar kan du installera Barricade™-routern manuellt genom att följa stegen nedan.

Manuell installation
1) Anslut ditt bredbandsmodem (DSL/kabel) till den svarta WAN-porten på din Barricade™.
2) Anslut din pc’s nätverkskort till en av de gula LAN-portarna på din Barricade™ med den medföljande eternetkabeln RJ-45. Koppla sedan in strömtillförseln, nödvändig matning: 100 eller 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Starta webbläsaren och fyll i IP-adressen http://192.168.2.1. Om nödvändigt, fyll i ID: admin och lösenord: smcadmin, och tryck sedan på [OK].
4) Klicka på [Setup Wizard] och följ anvisningarna på skärmen. Klicka på [Apply] för att avsluta installationen. Barricade™ sparar inställningarna och startar om. Din internetanslutning fungerar nu.
Obs: För en mer detaljerad trådlös konfigurering, se användarhandboken på CD’n.

Nederlands

CD-installatie automatisch uitvoeren
1) Plaats de CD in uw CD-ROM station en het installatieprogramma wordt automatisch uitgevoerd.
2) Klik op het pictogram "Install SMC Wireless Broadband Router" in het pop-up menu en volg de aanwijzingen op het scherm om uw Barricade™ router te installeren en in te stellen.
Als de CD voor automatische installatie niet start, kunt u uw Barricade™ router ook manueel installeren door de onderstaande stappen te volgen.

Manuele installatie
1) Sluit uw breedband modem (Kabel/DSL) aan op de zwarte WAN-poort op de Barricade™.
2) Sluit de netwerkkaart van uw PC aan op een van de gele LAN-poorten op de Barricade™ met behulp van de meegeleverde RJ-45 ethernet-kabel. Sluit dan de stroomtoevoer aan: vereist ingangsvermogen: 100 of 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Open uw webbrowser en voer het IP-adres http://192.168.2.1 in. Voer wanneer u hierom wordt gevraagd de gebruikersnaam **admin** en het wachtwoord **smcadmin** in en klik dan op [OK].
4) Klik op [Setup Wizard] en volg de aanwijzingen die op het scherm verschijnen. Klik op [Apply] om de instellingen te bevestigen. De Barricade™ bewaart de instellingen en start uw PC opnieuw op. U kunt nu van uw internetaansluiting genieten.
Merk op: Raadpleeg voor een gedetailleerde draadloze configuratie de gebruikshandleiding op de CD.

Polski

Automatyczna instalacja z płyty CD
1) Włóż płytę CD do napędu CD ROM; program instalacyjny powinien uruchomić się automatycznie.
2) Aby poprawnie zainstalować i skonfigurować router Barricade™, kliknij na ikonę „Install SMC Wireless Broadband Router” („Zainstaluj Bezprzewodowy Router Szerokopasmowy SMC”) w menu podręcznym i postępuj zgodnie z wyświetlanymi na ekranie instrukcjami.
Jeżeli automatyczna instalacja z płyty CD nie uruchamia się, router Barricade™ można również zainstalować ręcznie, postępując zgodnie z poniższymi krokami.

Instalacja ręczna
1) Podłącz swój szerokopasmowy modem (DSL/Kablowy) do czarnego portu WAN w routerze Barricade™.
2) Podłącz kartę sieciową swojego komputera PC do jednego z żółtych portów LAN routera Barricade™, wykorzystując do tego celu załączony kabel ethernetowy RJ-45. Następnie podłącz zasilacz, wymagania zasilania urządzenia: 100 lub 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Uruchom przeglądarkę internetową i wprowadź adres IP http://192.168.2.1.Gdy zostaniesz poproszony, wprowadź ID: **admin** oraz hasło: **smcadmin**, a następnie kliknij [OK].
4) Kliknij Kreator ustawień [Setup Wizard] i postępuj zgodnie z wyświetlanymi na ekranie instrukcjami. Kliknij Zastosuj [Apply], aby zakończyć instalację. Router Barricade™ zapisze ustawienia i zrestartuje się. Możesz już korzystać ze swojego połączenia do Internetu.
Uwaga: W celu uzyskania szczegółowej informacji na temat konfiguracji sieci bezprzewodowej, zalecamy skorzystać z instrukcji obsługi na płycie CD.

Čeština

Automatická instalace z CD
1) Vložte CD do mechaniky CD ROM, instalační program se rozběhne automaticky.
2) V rozbalovacím menu klikněte na ikonu "Install SMC Wireless Broadband Router", pak se řiďte pokyny na obrazovce a nainstalujte svůj router Barricade™.
V případě, že se automatická instalace z CD nerozběhne, můžete svůj router Barricade™ nainstalovat i manuálně podle níže uvedených kroků.

Manuální instalace
1) Připojte svůj širokopásmový modem (DSL/kabel) k černému portu WAN na routeru Barricade™.
2) Připojte síťovou kartu svého PC k jednomu ze žlutých portů LAN na routeru Barricade™ prostřednictvím dodaného ethernetového kabelu RJ-45. Potom připojte síťový zdroj, požadavky na napájení jsou: 100 nebo 240 VAC, 50~60 Hz / 5 V, 2 A.
3) Spusťte webový prohlížeč a napište IP adresu http://192.168.2.1. Až o to budete požádáni, vložte ID: **admin** a heslo: **smcadmin**, potom klikněte na [OK].
4) Klikněte na [Setup Wizard] a řiďte se pokyny na obrazovce. Klikněte na [Apply] a ukončete instalaci. Router Barricade™ si uloží nastavení a restartuje se. Nyní se můžete začít těšit ze svého internetového připojení.
Poznámka: Podrobnou konfiguraci bezdrátového spojení najdete v návodu k použití na CD.

Magyar

AutoRun CD telepítés
1) Helyezze a CD-t a CD-ROM meghajtóba, amely automatikusan lefuttatja a telepítőprogramot.
2) Kattintson az „Install SMC Wireless Broadband Router” ikonra a pop-up menüben, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a Barricade™ router telepítéséhez és beállításához.
Amennyiben az AutoRun CD telepítés sikertelen, manuálisan is telepítheti Barricade™ routerét az alábbi lépések segítségével.

Manuális telepítés:
1) Csatlakoztassa a szélessávú modemet (kábel vagy DSL) a Barricade™ fekete WAN portjához.
2) Csatlakoztassa számítógépe hálózati kártyáját a Barricade™ egyik sárga LAN portjához, a mellékelt RJ-45-ös Ethernet kábel segítségével. Majd csatlakoztassa a tápegységet. Bemeneti követelmények: 100 vagy 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) Indítsa el a böngészőt, majd írja be a http://192.168.2.1. IP címet. Adja meg azonosítóját: **admin** és a jelszavát: **smcadmin** majd kattintson az [OK]-ra.
4) Kattintson a [Setup Wizard] -ra, majd kövesse az utasításokat. Kattintson az [Apply]-ra a telepítés befejezéséhez. Ezután a Barricade™ lementi a beállításokat és újraindítja számítógépét. A telepítés befejeződött, kellemes internetezést!
Megjegyzés: Részletes vezeték nélküli konfigurációért, kérjük forduljon a CD segédlethez

简体中文

光盘自动安装
1) 请插入光盘进你的光盘驱动器，电脑会自动运行安装程序。
2) 在弹出的菜单中点击 [Install SMC Wireless Broadband Router] 图标，然后按照屏幕上的指示安装及设定你的宽带路由器。
万一自动的光盘安装不运行，你也可以遵循以下步骤手动设置你的宽带路由器。

手动安装
1) 将您的宽带 modem (Cable/DSL) 连接到 SMC Barricade™ 宽带路由器的黑色 WAN 端口上。
2) 使用随包装附带的 RJ-45 网线将您 PC 上的网卡端口与 SMC Barricade™ 宽带路由器的黄色 LAN 口相连，然后接通电源，输入电源为 100-240VAC，50-60Hz/5V, 2A。
3) 重启 PC ，在 IE 浏览器中输入 http://192.168.2.1，根据提示输入用户名称：**admin** 和密码为 **smcadmin** 并点击 [OK] 登录按钮。
4) 点击 [Setup Wizard] 并根据提示进行配置，然后点击 [Apply] 完成设置。 SMC Barricade™ 宽带路由器将保存设置后并重新启动。这样您就可以享受到高速安全的无线网络连接了!!

”请注意：对移动宽带和无线配置，请参考 CD 光盘中的用户手册”

繁體中文

光碟自動安裝
1) 請將安裝光碟放入光碟機中，電腦將自動執行安裝程式。
2) 在彈出的視窗中，點選 [Install SMC Wireless Broadband Router]，並依指示進行安裝以及設定 Barricade™ 無線分享器。

手動安裝
1) 請將您的數據機 Cable 線接到 Barricade™ 無線分享器上黑色的 WAN 埠。
2) 將連接電腦的網路線接到 Barricade™無線分享器上的黃色連接埠，然後連接電源輸入電源需要：100-240VAC，50-60Hz/5V,2A。
3) 重新啟動電腦，打開網頁瀏覽器，輸入 http://192.168.2.1。根據提示輸入用戶名稱：**admin** 和密碼 **smcadmin** 然後按 [OK]。
4) 按 [Setup Wizard]，根據螢幕顯示輸入相關資料，完成時按 [Apply]， Barricade™ 無線分享器即會自動重新啟動，設置完成後您即可快樂享受無線飆網樂趣。
請注意：關於設定無線上網的方式與設定，請參考光碟中所附的使用者手冊說明。

ไทย

การติดตั้งแบบอัตโนมัติด้วยแผ่น CD
1) กรุณาใส่แผ่นซีดีเข้าไปที่เครื่องอ่านซีดี คอมพิวเตอร์จะเรียกโปรแกรมติดตั้งขึ้นมาโดยอัตโนมัติ
2) คลิ๊กไอคอน “Install SMC Wireless Broadband Router” ในป๊อบอัพเมนู
จากนั้นทำตามขั้นตอนบนหน้าจอเพื่อติดตั้งและเซ็ตอัพเครื่องB arricade เร้าเตอร์ หรือหาก CD ไม่ขึ้นหน้าติดตั้งแบบอัตโนมัติ คุณสามารถทำการติดตั้งได้เองตามขั้นตอนต่อไปนี้

การติดตั้งด้วยตนเอง
1) เชื่อมต่อบรอดแบนด์โมเด็ม (Cable/DSL) เข้าที่พอร์ต WAN สีดำบนเครื่อง Barricade™
2) ใช้สายแลนสีเหลืองที่มีให้ ทำการเชื่อมโยงเครือข่ายจากแลนการ์ดบนเครื่องพีซี ไปที่พอร์ต LAN สีเหลืองบนเครื่อง Barricade™ จากนั้นเชื่อมต่อไฟ (ดังภาพด้านล่าง) ใช้กำลังไฟฟ้าที่ใช้: 100 or 240 VAC, 50~60Hz/5V, 2A
3) เปิดเว็บบราวเซอร์แล้วพิมพ์ http://192.168.2.1 ที่ช่อง address เครื่องจะพร้อมให้ใส่ ID คือ **admin** และ Password คือ **smcadmin** จากนั้นคลิ๊ก [OK]
4) คลิ๊ก [Setup Wizard] และทำตามขั้นตอนที่แสดงบนหน้าจอ คลิ๊ก [Apply] เพื่อเสร็จสิ้นการเซ็ตอัพ เครื่อง Barricade™ จะบันทึกค่าที่ตั้งไว้แล้วรีบูตเครื่อง
จากนี้เครื่องก็พร้อมแล้วที่จะเข้าใช้งานอินเตอร์เน็ต
หมายเหตุ: สำหรับรายละเอียดการตั้งค่าการใช้งาน โปรดศึกษาจากคู่มือแนะนำการใช้งานในแผ่นซีดี

한국어

자동설치 CD
1) 여러분의 CD ROM드라이브에 CD를 넣으시면 프로그램이 자동으로 동작됩니다.
2) 팝업메뉴에서 “Install SMC Wireless Broadband Router” 아이콘을 클릭하고 라우터 셋팅과 설치를 위하여 화면상의 지시를 따르십시오.
자동 설치 CD가 정상적으로 동작하지 않는다면 아래의 단계에 따라 수동으로 라우터를 설치하실 수 있습니다.

수동설치
1) 라우터의 까만색 WAN포트에 여러분의 모뎀 (DSL/Cable)을 연결하십시오.
2) 라우터의 노란색 LAN포트에 주어진 RJ-45케이블을 사용하여 여러분의 PC네트웍카드에 연결하십시오. 그런다음에 (밑에 보이는것처럼)파워서플라이를 연결하시고 파워를 인가하십시오. 100 or VAC, 50~60Hz/5V, 2A.
3) 웹브라우저를 시작하시고 IP주소 http://192.168.2.1.를 입력하세요. 그다음 ID:admin과 패스워드:smcadmin을 입력하신후[OK]를 클릭하십시오.
4) [Setup Wizard]를 클릭하시고 화면상의 지시를 따르세요.셋업을 마치기위하여 [Apply]를 클릭하시면 라우터가 설정값을 저장하고 리부팅되면 여러분의 인터넷연결이 자유로워집니다.
주의 : 상세한 무선 설정을 원하시면 CD의 User매뉴얼을 참조하십시오.

عربي

تنصيب تلقائي من القرص المضغوط

1) أدخل القرص المضغوط في سواقة القرص المضغوط في جهازك، وسيعمل برنامج التنصيب بشكل تلقائي:
2) اضغط على أيقونة "تنصيب SMC Wireless Broadband Router في القائمة، ومن ثم اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة لتنصيب روتر باريكاد.
في حال لم يعمل التنصيب التلقائي للقرص المضغوط، فبإمكانك أيضاً تنصيب روتر باريكاد بشكل يدوي باتباع الخطوات المبينة أدناه.

تنصيب يدوي:

1) قم بتوصيل مودم برودباند (دي إس إل/ آبل) إلى منفذ الشبكة على الباريكاد.
2) قم بتوصيل بطاقة شبكة جهاز آمبيوترك إلى واحد من منافذ لان الصفراء على الباريكاد مستخدماً آبل انترنت آ رجيه-45 المزود. ومن ثم قم بتوصيل الطاقة الكهربائية (مثلما يظهر أدناه) أدخل متطلبات الطاقة 100 أو 240 في إيه سي، 50 حتى 60 مرتز/5 فولط، 2 أمبير.
3) ابدأ متصفح الويب وأدخل عنوان إيه بيه: ، أدخل بطاقة التعريف:**admin** وآلمة السر:**smcadmin**ومن ثم اضغط (موافق).
4) اضغط (إعدادات) واتبع التعليمات على الشاشة
اضغط (تطبيق) لإآمال عملية التنصيب. سيحفظ الباريكاد الإعدادات ويعيد التشغيل. أنت الآن جاهز للتمتع بالاتصال بالانترنت.
يرجى ملاحظة: للتهيئة اللاسلكية التفصيلية يمكنك الرجوع إلى دليل المستخدم الموجود على القرص المضغوط.

English
TECHNICAL SUPPORT

For U.S.A. and Canada
(24 hours a day, 7 days a week)
Phone: (800) SMC-4-YOU or (949) 679-8000
Fax: (949) 502-3400

Please visit our websites for other country support:
www.smc.com

Driver updates: www.smc.com→Support→Downloads

European office:
C/Fructuós Gelabert 6-8, 2º, 2ª
Edificio Conata II
08970 Sant Joan Despí
Barcelona - SPAIN

For South America

Brasil
Email: suporte.br@smc.com

Argentina
Alicia Moreau de Justo 2050 - 2P Of 215 -(1107)
Buenos Aires - Argentina
Telefono: 0810-3450 SMC (762)
Email: soporte.tecnico@smc.com
Other South American Countries
(Países de Sudámerica)
Email: soporte.tecnico@smc.com

Model Number: **SMCWBR14S-N3**

For additional contact information:
www.smc.com→Support→by email

Information furnished by SMC Networks, Inc. (SMC) is believed to be accurate and reliable. However, no responsibility is assumed by SMC for its use, nor for any infringements of patents or other rights of third parties, which may result from its use. No license is granted by implication or otherwise under any patent or patent rights of SMC. SMC reserves the right to change specifications at any time without notice.

Deutsch
TECHNISCHER SUPPORT

Unsere Ansprechpartner sind unter
http://www.smc.com aufgeführt.

Treiberaktualisierungen:
Bitte wählen Sie unter
www.smc.com→Support→Downloads
Model: **SMCWBR14S-N3**

Die von SMC Networks, Inc. (SMC) bereitgestellten Informationen sind nach bestem Wissen und Gewissen richtig und zuverlässig. SMC übernimmt jedoch keine Garantie für deren Verwendung und auch nicht für Verletzungen von Patenten oder anderer Rechte Dritter, die aus ihrer Verwendung entstehen können. Im Rahmen von Patenten oder Patentrechten von SMC wird keine Lizenz gewährt, weder stillschweigend noch auf andere Art. SMC behält sich vor, die Technischen Daten jederzeit ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Español
ASISTENCIA TÉCNICA

Los teléfonos los puede encontrar en
http://www.smc.com

Actualización de controladores:
En www.smc.com→Soporte→Downloads
Modelo: **SMCWBR14S-N3**

La información proporcionada por SMC Networks, Inc. (SMC) se presume precisa y fiable. Sin embargo, SMC no asume ninguna responsabilidad por su utilización, ni por el incumplimiento de patentes u otros derechos de terceros que pueda resultar de su utilización. No se otorga ninguna licencia, ya sea implícita u otra, para ninguna patente o derechos de patente de SMC. SMC se reserva el derecho a cambiar las especificaciones en cualquier momento sin previo aviso.

Français
COORDONNÉES ASSISTANCE TECHNIQUE

Vous trouverez les coordonnées de vos interlocuteurs par pays sur
http://www.smc.com

Mises à jour des drivers:
Rendez-vous sur
www.smc.com→Support→Downloads
Référence produit: **SMCWBR14S-N3**

Les informations fournies par SMC Networks, Inc. (SMC) sont réputées être précises et fiables. La société SMC décline toutefois toute responsabilité quant à leur utilisation, et aux éventuelles contrefaçons de brevets et d'autres droits de tierces parties qui pourraient en résulter. Le présent document ne constitue en aucun cas une concession de licence pour les technologies brevetées détenues ou exploitées par SMC. SMC se réserve le droit de modifier ces informations à tout moment sans préavis.

Português
PARA SUPORTE TÉCNICO, LIGUE

Os dados de contacto encontram-se no site
http://www.smc.com

Actualizações de controladores:
Aceda à secção SUPPORT em
www.smc.com→Suporte→Downloads
Número de Modelo: **SMCWBR14S-N3**

As informações fornecidas pela SMC Networks, Inc. (SMC) são consideradas precisas e fiáveis. Contudo, a SMS não assume qualquer responsabilidade pela sua utiliza ção nem por quaisquer usurpações de patentes ou outros direitos de terceiros, que possam resultar da respectiva utilização. Não é concedida qualquer licença por implicação, ou de nenhuma outra forma, ao abrigo de qualquer patente ou de direitos sobre patentes da SMC. A SMC reserva-se o direito de alterar as especificações em qualquer altura, sem aviso prévio.

Italiano
PARA SUPORTE TÉCNICO, LIGUE

Supporto tecnico al sito
http://www.smc.com

Aggiornamento Drivers:
www.smc.com→Support→Downloads
Numero del modelo: **SMCWBR14S-N3**

Le informazioni fornite da SMC sono da considerarsi attendibili ed accurate. Tutta via, SMC declina ogni responsabilità relativa ad utilizzo improprio delle informazioni e/o a violazione di brevetti e diritti di terze parti che possa risultare da questo utilizzo. Questo documento non costituisce in nessun caso una concessione di licenza per la tecnologia brevettata o di proprietà di SMC. SMC si riserva la possibilità di modificare le specifiche tecniche in ogni momento e senza preavviso.

Svenska
FÖR TEKNISK SUPPORT, RING:

Kontaktupplysningar finns på
http://www.smc.com

Uppdatering av drivrutiner:
Besök SUPPORT-sektionen på
www.smc.com→Support→Downloads
Modellnummer: **SMCWBR14S-N3**

Information tillhandahållen av SMC Networks, Inc. (SMC) antas vara korrekt och pålitlig. SMC åtar sig dock inget ansvar för hur informationen används, och heller inte för tredje parts brott mot patent eller andra rättigheter, som kan uppstå genom användningen. Ingen licens beviljas varken underförstått eller på annat sätt under några som helst patent eller patenträtter som SMC besitter. SMC förbehåller sig rätten att ändra specifikationer när som helst utan föregående varsel.

Nederlands
VOOR TECHNISCHE ONDERSTEUNING BELT U

Contactgegevens zijn te
vinden op http://www.smc.com

Updates van stuurprogramma's:
Ga naar de sectie [SUPPORT] (ONDERSTEUNING) op
www.smc.com→Support→Downloads
Typenummer: **SMCWBR14S-N3**

De informatie die door SMC Networks, Inc. (SMC) wordt verstrekt, is voorzover wij weten nauwkeurig en betrouwbaar. SMC accepteert echter geen enkele verantwoordelijkheid voor het gebruik hiervan of voor eventuele inbreuken op octrooien of andere rechten van derden, die het gevolg kunnen zijn van het ge bruik van deze informatie. Erworden geen impliciete of expliciete rechten toegekend op basis van enig octrooi of octrooirecht van SMC. SMC behoudt zich het recht voor de specificaties op elk gewenst tijdstip zonder kennisgeving aan te passen.

Polski
WSPARCIE TECHNICZNE

Szczegóły kontaktów można
znaleźć na http://www.smc.com
Jeśli szukasz dalszych informacji o kontaktach,
proszę odwiedzić
http://www.smc.com

Aktualizacja sterowników:
www.smc.com→Support→Downloads
Numer Modelu: **SMCWBR14S-N3**

Informacje dostarczane przez SMC Networks, Inc. (SMC) są uznawane za dokładne i wiarygodne. Jednakże SMC nie ponosi odpowiedzialności za ich wykorzystanie, ani za jakiekolwiek naruszenia praw patentowych lub innych praw stron trzecich. Nie przyznaje się domniemanej lub innej licencji wynikającej z patentów lub praw patentowych SMC. SMC zastrzega sobie prawo do zmiany specyfikacji w dowolnym momencie bez uprzedzenia.

Čeština
TECHNICKÁ PODPORA

Kontaktní údaje lze najít na http://www.smc.com
Pokud hledáte další kontaktní informace, navštivte:
http://www.smc.com

Aktualizace ovladačů:
www.smc.com→Support→Downloads
Modelové číslo: **SMCWBR14S-N3**

Informace publikované SMC Networks, Inc. (SMC), jsou považovány za přesné a spolehlivé. SMC však nepřejímá žádnou zodpovědnost za jejich použití, ani za dotčení patentů a jiných práv, které mohou vyplynout z jejich použití. SMC si vyhrazuje právo kdykoliv změnit specifikace výrobku bez předchozího oznámení.

Magyar
TERMÉKTÁMOGATÓ CENTER

Kontakt információk az alábi oldalon
találhatók: http://www.smc.com
Részleteseb információk az alábi oldalon találhatók:
http://www.smc.com

Drájver letöltőközpont:
www.smc.com→Support→Downloads
Model Szám: **SMCWBR14S-N3**

A technikai adatokat az SMC Networks, Inc. (SMC) továbítja. Az adatok hitelessége biztosított. Az SMC nem felelős az adatok más csoporttermékeknél felhasználatánál és ebből kivonulandó következményekért sem. Az SMC Inc.-nek joga van az adatok és a specifokációk módosí-tására figyelmeztetés nélkül.

简体中文：

智邦大陆科技有限公司
中国−上海−虹漕路421号63号楼1楼 (200233)

Tel：(86)-21-64859922
Fax：(86)-21-64957924
中国区 免费客户服务热线：800-820-6000

网站：
http://www.smc-prc.com
最新驱动/固件下载请到网站查询。

产品型号：**SMCWBR14S-N3**

资料来源为 **SMC Networks,Inc.**。最新产品规格、文件内容以原厂公告为准。
本公司保留内容更改的权利，如有任何异动恕不另行通知。版权所有。

SMC 为注册商标，手册中提及的其它产品名称与公司名称为其所属公司的注册商标。

繁體中文：

SMC台灣區技術支援
智邦集團關係企業
傳易科技股份有限公司
台北市114內湖區行愛路77巷16號6樓

電話：(02) 8792-0188
傳真：(02) 8792-1989
免費技術支援專線：0800-014-688

產品型號：**SMCWBR14S-N3**

產品保固與維修等相關資訊請至網站查詢：
http://www.smc-asia.com.tw
資料來源為 **SMC Networks,Inc.**。最新產品規格、文件內容以原廠公告為準。
本公司保留內容更改的權利，如有任何異動恕不另行通知。版權所有。

SMC 為註冊商標，手冊中提及的其他產品名稱與公司名稱為其所屬公司的註冊商標。

ไทย
การสนับสนุนข้อมูลทางเทคนิค

62 อาคารมิลเลนเนีย ชั้น 18 ห้อง 1805 ถนนหลังสวน
แขวงลุมพินี เขตปทุมวัน กรุงเทพมหานคร 10330

สำหรับประเทศในแถบเอเชียแปซิฟิก:
สามารถค้นหาข้อมูลสถานที่ติดต่อได้ที่
http://www.smc-asia.com

สำหรับประเทศไทย
(ให้บริการทุกวัน และเวลาทำการ)
โทรศัพท์: (662) 651-8733-36
โทรสาร: (662) 651-8737

รุ่นสินค้า: **SMCWBR14S-N3**

ข้อมูลที่จัดทำขึ้นโดย SMC Networks, Inc. (SMC) ถือเป็นข้อมูลที่ถูกต้องและเชื่อถือได้ อย่างไรก็ตาม SMC จะไม่รับผิดชอบต่อการใช้งานหรือการเรียกร้องในการละเมิดสิทธิบัตรหรือสิทธิ์อื่นใดของบุคคลอื่นอันสืบเนื่องมาจากการใช้เอกสารดังกล่าว ไม่มีการให้อนุญาตใช้งานไม่ว่าจะโดยนัยหรืออื่นๆภายใต้สิทธิบัตรหรือสิทธิ์เรียกร้องอื่นใดของ SMC และ SMC สงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนแปลงรายละเอียดผลิตภัณฑ์โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

عربي

لتفاصيل الدول الأخرى، نرجو زيارة الموقع:
http://www.smc-asia.com

لتحديثات السواقة: /http://www.smc-asia.com

إذا كنت تبحث عن معلومات اتصال إضافية، يرجى زيارة الموقع:
http://www.smc-asia.com

رقم الموديل: **SMCWBR14S-N3**

تم تزويد المعلومات من قبل شبكة SMC، إنك. تعتبر SMC موثوقة ومضمونة، وعلى أية حال فلا تتحمل SMC أية مسؤولية عن الاستخدام، ولا عن أي انتهاكات للشركاء أو الحقوق الأخرى للأطراف الآخرين، والتي من الممكن أن تنشأ من استخدامها. لا توجد رخصة مضمونة بالمعنى الضمني أو تحت أي علامة تجارية أو حقوق علامة تجارية لـ SMC. وتحتفظ SMC بحق تغيير المواصفات في أي وقت دون إشعار مسبق.

